



MINISTRE DU PLAN
B.P. 46 Kigali

R. 1
21 JUIN 1979
Kigali, le
N° 842 / 19/13.01.14

16/8/1979
22 JUIN 1979
9105
Date d'envoi
N° Classement

Monsieur le Ministre de l'Economie
et du Plan
YACOUNDE
REPUBLIQUE UNIE DE CAMEROUN.-

Réf. N°

Annexe:

Objet: Participation du Rwanda
à la création d'un Centre
Régional de documentation
et d'information scienti-
fique en écologie tropicale
à Yaoundé.-

Monsieur le Ministre,

*voir antécédents et
classer #511-1-79*

J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre
n° 5996 DAST/GB2 relative à l'objet repris en marge et de vous confirmer la parti-
cipation du Rwanda au programme envisagé par ledit Centre. Néanmoins, avant de
rassembler les informations souhaitées, il conviendrait de nous préciser le sens
de l'expression "zone forestière tropicale humide" pour que nous sachions si la
forêt ombrophile de montagne qu'on rencontre au Rwanda en fait partie.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance
de ma considération distinguée.

Le Ministre du Plan
MULINDIYANGAZO Ambroise

Copie pour information à:

- Son Excellence Monsieur le Président
de la République Rwandaise
KIGALI.-
- Monsieur le Ministre des Affaires
Etrangères et de la Coopération
KIGALI.-
- Monsieur le Ministre de l'Agriculture
et de l'Elevage
KIGALI.-
- Monsieur le Ministre de l'Education
Nationale
KIGALI.-
- Monsieur le Ministre des Finances
KIGALI.-
- Monsieur le Ministre de l'Economie
et du Commerce
KIGALI.-
- Monsieur le Ministre des Ressources
Naturelles, des Mines et des Carrières
KIGALI.-



MINISTRE DU PLAN
B.P. 46 Kigali

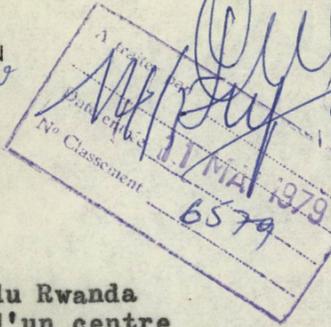
Ref. N°

Annexe:

Objet:

Participation du Rwanda
à la création d'un centre
régional de documentation
et d'information scientifi-
que en écologie tropicale
à Yaoundé.

*Hotgekimama
chercher cette lettre
et donner suite
17/5/79*



Monsieur le Ministre de l'Agriculture
et de l'Elevage
KIGALI.-

Monsieur le Ministre de l'Education
Nationale
KIGALI.-

Monsieur le Ministre,

Par la présente j'ai l'honneur d'attirer
votre aimable attention sur la teneur de ma lettre n° 1521/78/08.01.
14 du 9 novembre 1978 relative à l'objet repris en marge et à
laquelle aucune suite n'a jusqu'ici été réservée de votre part.

Dès lors je vous saurais infiniment gré
de bien vouloir me communiquer le plus vite possible vos avis et
considérations en la matière.

Le Ministre du Plan
MULINDANGABO Ambroise.

Copie pour information à :

- Son Excellence Monsieur le Président
de la République Rwandaise
KIGALI.-
- Monsieur le Ministre des Affaires
Etrangères et de la Coopération
KIGALI.-



MINISTÈRE DES FINANCES
ET DE L'ÉCONOMIE
INSPECTION GÉNÉRALE
DES FINANCES

Monsieur le Ministre du Plan
KIGALI

Réf. :

Annexe :

Objet :

Participation du Rwanda
à la création d'un Centre
Régional de Documentation
et d'Information Scienti-
fiques en Ecologie tropi-
cale à Yaoundé.

Culture
A traiter par
MM. Des Juy
Date entrée
N° Classement 15 DEC. 1978
17854

Monsieur le Ministre,

Faisant suite à votre lettre 1521/78/08.01.
14 du 9 novembre 1978 me transmettant pour avis une lettre du Ministre
Camerounais de l'Economie et du Plan au sujet de l'objet repris ci-dessus,
j'ai l'honneur de vous communiquer mes avis et considérations.

Ces études touchant l'écologie et l'étude
du milieu en général ne pourraient être rentables pour le Rwanda que
pour autant qu'elles contribuent à l'essor des secteurs tels que l'agri-
culture et l'élevage. Or, l'ISAR suffit pour notre petit pays à climat
plutôt tempéré que tropical humide. Aussi un organisme à prédominance
des pays situés dans les régions tropicales de l'Ouest Africain ne pourra,
dans la réalité, s'intéresser au Rwanda, pays au climat privilégié.

Cependant, comme la création et le fonction-
nement de ce Centre n'exigent pas du Rwanda une contrepartie financière,
notre pays peut y participer, avec en perspective les possibilités de
bénéficier de leur expérience et documentation élargie dans le domaine
de l'écologie et de l'environnement.

Le Ministre des Finances
et de l'Economie,
D. NTINDAPIMBAZI.-

Copie pour information à:

- Son Excellence Monsieur le Président
de la République Rwandaise
KIGALI
- Monsieur le Ministre des Affaires
Etrangères et de la Coopération
KIGALI
- Monsieur le Ministre de l'Agriculture
et de l'Elevage KIGALI
- Monsieur le Ministre de l'Education
Nationale KIGALI
- Monsieur le Ministre des Ressources
Naturelles, des Mines et des Carrières
KIGALI

M.P.

REPUBLIQUE RWANDAISE



MINISTRE DU PLAN
B.P. 46 Kigali

Kigali, le 09 NOV. 1978
N° 1521 /78/03.01.14

Réf. N°

Annexe:

Objet: Participation du Rwanda à la création d'un Centre Régional de Documentation et d'Information Scientifiques en Ecologie tropicale à Yaoundé.-

*Recue le 1-12-78
par le
Min. de l'Enseign. Sup.
me se trouve par à la culture
pour trouver à
l'Enseign. Sup.*

*9/10
8/12/78*

Monsieur le Ministre de l'Agriculture et de l'Elevage
KIGALI.-

Monsieur le Ministre de l'Education Nationale
KIGALI.-

Monsieur le Ministre des Ressources Naturelles, des Mines et des Carrières
KIGALI.-

Monsieur le Ministre des Finances et de l'Economie
KIGALI.-

Handwritten notes in blue ink, including 'Cultures' and 'Eus sup'.

A traiter par 22/1/1
Date entrée 9 NOV 1978
N° Classement 15.936

*Cultures - Eus sup
not air*

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous faire parvenir pour avis copie d'une lettre que m'a adressée le Ministre Camerounais de l'Economie et du Plan au sujet de l'objet repris en marge.

Copie pour information à :

- Son Excellence Monsieur le Président de la République Rwandaise
KIGALI.-
- Monsieur le Ministre des Affaires Etrangères et de la Coopération
KIGALI.-

Le Ministre du Plan
NDUHUNGIREHE J.Chr.

Signature of the Minister of Planning

COPIE

République Unie du Cameroun
Paix-Travail-Patrie

Ministère de l'Economie
et du Plan
DAST/CE2

Yaoundé, le 18 Septembre 1978

Le Ministre

OBJET : Création d'un Centre Régional de Documentation et d'Information
Scientifiques en écologie tropicale à Yaoundé.

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous faire tenir ci-jointe la requête accompagnée d'un rapport de consultant UNESCO par laquelle le Gouvernement de la République Unie du Cameroun sollicite une participation de votre pays à la création d'un Centre Régional de Documentation et d'Information Scientifiques en écologie tropicale à Yaoundé.

La nécessité de créer un tel Centre de Documentation dans une région écologique du Continent Africain où sont implantés de nombreux projets interdisciplinaires est apparue vitale pour la conduite et le développement de ces projets.

Les circonstances politiques, techniques et opérationnelles examinées au cours des trois conférences du programme MAB et PNUE (Kinshasa, 1975 - Vienne, 1977 et Nairobi, 1978) et par les experts, ont guidé le choix du site de ce Centre Régional à Yaoundé.

Son Excellence, Monsieur
le Ministre de la Recherche Scientifique
et Technique
KIGALI (Rwanda).

.../...

La participation du Gouvernement du Cameroun à la création et au fonctionnement de ce Centre Régional qui couvre quatorze Pays du Continent Africain s'élèvera à 160.551.000 F CFA pour trois ans, auxquels il faut ajouter la fourniture des locaux et de l'équipement courant.

La mise en place d'un tel Centre suppose la collaboration des Etats membres de la région concernée et des pays extérieurs à la région qui ont bien voulu soutenir la création de ce Centre au cours des conférences internationales.

Cette dernière participation qui concerne les pays et les organisations internationales bénéficiant de moyens importants et de l'expérience technique, peut revêtir des formes diverses :

- communication de la documentation et des informations concernant l'écologie des zones forestières tropicales humides ;
- formation de personnel ;
- mise à la disposition du projet de personnel compétent pour une durée limitée ;
- fourniture d'équipement spécialisé.

En ce qui concerne votre pays, la participation sollicitée par la République Unie du Cameroun pourrait s'appliquer à la communication d'un inventaire national de la documentation et des informations couvrant l'écologie des zones forestières tropicales humides et à la fourniture des documents correspondants.

Après accord de votre Gouvernement, un expert se rendrait sur place, en temps opportun pour effectuer cette opération documentaire auprès de vos services spécialisés.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'expression de ma considération distinguée./-

P.J. : 1 Requête
1 Exemple du rapport du
Consultant.

YOUSOUFA DAOUA
/Sé